

HAJDUFÖLD

ÁRIFIZETÉSI ÁR HELYBEN ÉS VIDÉKEN
 HÓRA 15 K FÉLÉVRE 90 K
 ÉVRE 45 K ÉGÉSZ ÉVRE 180 K
EGYES PÉLDÁNY ÁRA: 60 FILLÉR.

KERESZTYÉN POLITIKAI NAPILAP
 Megjelenik hetfő kivételével minden nap.
 Főszerkesztő: SZILÁGYI IMRE dr.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
 DEBRECZEN, PIACZ-UTCA 59. SZÁM.
 INTERURBAN TELEFON: 3-48. SZÁM.

21. és 25. sz. rendelet (kibővitve)

Mi, erdélyi csapatunk parancsnoka, a katonai igazságtügyi törvénykönyvek 32 és 57 § II. pontja értelmében a hadsereg biztosítására és az ország védelmére

elrendeljük:

a Tiszáig elfoglalt egész területre, mely hadművelési területnek tekintetik:

1. Rend ellenszögeknek lesznek tekintve:

a) akik rossz akarat nélkül nyilvános helyiségekben, állomásokon, vonatokon, az utcán stb. közölni, elterjeszteni, beszélni fognak bármely módon igaz vagy beképzelt híreket vagy relatív meggyőződésekkel a hadműveletekről, a csapatmozdulatokról és helyzetükről a katonai hatóságok rendelkezéseiről, vagy bármely más dolgokról, a román hadsereg vonatkozásilag;

b) akik állomásokon, vonatokon (állomásokon, komoly megindokolás nélkül, vagy tolongani, kiabálni fognak és nem fogják tiszteletben tartani a rendre vonatkozólag kiadott utasításokat;

c) akik rossz szavakkal fogják illetni a román nemzetet;

d) bármely jó akaratú személy, aki levelet vinne, valamint azok, akik mások által elősegítik a magánleveleket az egyik helyről a másikra szállítani;

e) aki a hadsereg érdekeit szolgáló rendelkezések ellen lázít;

f) azok, akik meghatalmazás, vagy katonai engedély nélkül, minden rossz szándék kizárásával, titko vagy nyilvánosan, akár katonai parancs folytán, akár nem történt kiírt helyiségeket elfoglalnak;

g) akik sértő szavakkal fogják illetni a román katonákat, a román hadsereget, vagy országot;

h) bárki, aki rossz akarat nélkül megmérgezi, vagy megfertőzi kutakat, forrásokat, bármely folyó vagy álló vizet, valamint bármilyen élelmiszert;

i) azok, akik kritizálni fogják a parancsnokság által kiadott rendeleteket;

j) azok, akik kivesszik a zászlókat, vagy a hivatalok más jelvényeit;

k) azok, akik közbelépnek, vagy mások közbelépését provokálják, hogy megakadályozzanak egy letartóztatást, vagy a parancsnokság által kiadott rendelet végrehajtását.

2. Ezen rendelet ellen szegülő a következőképpen lesznek megbüntetve:

Az a), b), c) és d) pontok alá esők meg lesznek vizsgálva hadbíró által, első és utolsó alkalomkor egy évig terjedhető börtönnel és 2000 lei-ig terjedhető pénzbírsággal lesznek sújtva.

Az e), f), g), h), i) és k) pontokban foglaltak ellenszegülői a haditörvénysek által lesznek megvizsgálva és elítélve három évig terjedhető börtönnel és 5000 lei-ig terjedhető pénzbírsággal.

Midőn a fent említett tettek közül valamelyik kémkedési vagy árulási szándékkal lesz véghez vize, a háboru alatt már életben levő törvények szerint lesznek megbüntetve.

3. A rendelet ellenszegüléseinek a meghatározását királyi biztosok, hadbírók, térparancsnokságok, csendőrtisztek, és bármely katonai rendőrtiszt végzi.

4. E jelen rendelet, amennyiben lehet, lapok által lesz kihirdetve, ki lesz ragasztva minden községben, hadi-

ségeknél és községházaknál, ki lesz hirdetve dobszó által is.

E formások megtartását jegyzőkönyvileg állapítják meg a katonai rendőrtisztek.

E rendelet büntető hatálya életbe lép 3 nap után a fent említett végrehajtásokkal s csak azon személyek lesznek megbüntetve, akik a három nap után esnek bűnbe.

5. A 21. és 25. sz. rendelet határo-

zatai, amelyeket szintén a parancsnokság adott ki, de a jelen rendelettel nem egyezők, hatályon kívül lépnek abban a pillanatban, amikor e rendelet életbe lép.

Kiadva Parancsnokságunknál.

Nagyszeben, 1919. május hó 12-én.

Erdélyi csapatok főparancsnoka:

Mardarescu, tábornok

Vezérkari főnök:

Panaltescu, tábornok

LEGUJABB

A magyar béke alapelvei

Bukarest, január 22. Az Univerzumnak jelentik Lyonból: A magyar békeszerződés a saint-germaini osztrák békeszerződés alapelvei szerint van megalkotva. A nemzetek ligájára, az ország Európán kívüli érdekeire, a hadifoglyokra, a biztosítókra, a kisebbségek jogaira vonatkozó részek azonosok vele. A határok csak nagyjából vannak megállapítva. Pontos kijelölésüket különleges bizottságok fogják végezni, amelyek a szövetséges hatalmak által kijelölt öt tagból, továbbá az érdekelt országok egy-egy tagjából fog állani. Magyarország államadóságának felosztását azon államok között, melyek területéből valamilyen részt elnyernek, külön pénzügyi záradékok állapítják meg.

Apponyi Budapesten

Budapest, január 22. Apponyi valamint a béke delegátusok egy része a békeszerződéssel visszaérkezett Budapestre. A békeszerződés szövegét addig nem hozzák nyilvánosságra, míg a delegátu-

sok a kormánnyal és a pártok vezetőivel meg nem tárgyalják a szerződés egész komplexumát. A béke ratifikálása nagyon hamar meg fog történni, állítólag még e hét végén, de legkésőbb február 15-én.

Tizenöt nap a válasza

Lyon, január 22. A magyar béke delegációnak a békefeltételekre adandó válasza 15 napi választ engedélyeztek.

A legfőbb tanács feloszlott

Páris, január 22. A lapok jelentése szerint a legfőbb tanács kedden tartotta utolsó ülését. Ezzel befejezte működését és szerepét átadja a külügyminiszternek és nagykövetek tanácsának.

A valuta-piac jegyzései

Budapest, január 22. A valuták árai legutóbb a következők voltak: márká 386, font 620, frank 1480, dollár 168, Napóleon 556, rubel 225, szokol 233, lira 128, osztrák lebeljegyzésű korona 77.

Átirat Vilmos kiadatásáért

Lyon, január 22. A tegnap délelőtti ülést 3 kormányfő lord Birkenhead angol kancellár jelenlétében megállapí-

totta annak az átiratnak a tartalmát, melyet a holland kormányhoz intéznek, Vilmos császár kiadatása tárgyában.

Ludendorff képviselő?

Berlin, január 22. Ludendorff, a volt német vezérkari főnök, egy olasz lap tudósítójának kijelentette, hogy a pártok cselszövésével nem törődve, a legközelebbi birodalmi gyűlési választásokon fel fog lépni képviselőnek.

Páris tengeri kikötő

A francia kormány azzal a tervvel foglalkozik, hogy Páris városát tengeri kikötővé teszi. E célból terveket készített, melyek szerint Páris és Le Havre között hajózható csatorna épül és azon tengeri hajók is fognak közlekedni.

Vonatjárat Budapest-Bécs között

Budapest, január 22. A Déli Vasút budapesti igazgatósága azzal a tervvel foglalkozik, hogy a vasút magyar vonalán közvetlen összeköttetést létesít Budapest és Bécs között. A vonatok

amerikai szénrel bonyolítják le és a magas üzemköltségek miatt a menetdíjat 600 és 900 koronában állapítják meg. — Csakis annyi jegyet adnak ki, ahány ülőhely van. A kormány, hír

A sajtó

működésének, a sajtó munkásságának talán soha sem volt olyan fontos szerepe a nemzet életében, mint ma, amikor a sors sujtó keze ezerszeresen büntet bennünket ősi nemzeti átkunkért, széthuzásunkért és pártoskodásunkért.

A sajtó ma az egyetlen szerve a közéletnek, mely hivatását teljesítheti, igaz eszméket terjeszthet s egészséges kapcsolatot teremthet a társadalom minden rétege között. Kétségtelenül nagy és tiszteletreméltó feladat, s ha a mai sajtó hazafias érzülettel, becsületes őszinteséggel teljesíti hivatását, olyan érdemeket szerezhet magának e munkájával, melyek a haza és társadalom örök hálaát biztosítják számára.

Rendes körülmények, normális életviszonyok között a napi sajtó munkássága nagyobb részben a hírszolgálatra vonatkozott, csak kevés kivétellel kultivált, egyéb speciális célokat is. Ez a hírszolgálat pedig a tendenciózus ferde beállítás és pártszempontból való esemény-mérlegelés nélkül tisztán és kizárólag az igazság és őszinteség bélyegét kellett, hogy viselje magán. — Mennyivel inkább szükséges ez ma, amikor a közönség és táviratforgalom híján egyedül a sajtóból meríti értesüléseit. A sajtónak ma még a mások kötelessége fenntartással és kell kell mennie és az ellenőrizhetetlen kőszá híreket józan önmérséklettel, fegyelmezt lélekkel valóságosan boncolgatnia kell abból a szempontból: vajjon mennyiben használnak, vagy ártanak azok a lakosság közhangulatának? S ha ebből a nézőpontból a ma amugy is ellenőrizhetetlen hírek aggodalomra, vagy csak kétkedésre is adnak okot — az ország, a haza iránti legelső kötelessége a sajtónak fenntartással és kellő óvatosságra való figyelmeztetéssel közölni azokat. Különben a sajtó elveszti lábát alól a talajt és nem a közérdeket, nem a haza és a társadalom életérdekeit, hanem a saját önös érdekeit szolgálja.

Ilyen megrostálás, megfontolás nélkül fogadott kőszá hírek kormányválságról, új és fantasztikus kormányösszetételekről, elképzelhetők és el nem képzelhetők békefeltételekről nap-nap után olvashatók egyes lapokban s nem mulasztathatjuk el leszögezni, hogy az általános nyugalom, a békés munka és a normális élet folyamatára ezek tagadhatatlanul rossz hatással vannak.

Magának a közönségnek is fegyelmeznie és mérsékelnie kell magát abban a tekintetben, hogy milyen érzésekkel fogadja ezeket a felelőtlen híradásokat, s mennyi hitelt adjon azoknak.

Tartsuk ezt szem előtt!

Táviratok

Andrássy Párisban

Páris, január 22. Ma ideérkezett gróf Andrássy Gyula is. Egy újságírónak kijelentette, hogy mint magánember tartózkodik a francia fővárosban, de ebben a minőségben is szívesen szolgálja hazája érdekeit.

Megoldották a fiumei problémát

Lyon, jan. 23. A jugoszlávok és olaszok között lényeges közeledés történt és az adriai kérdés megoldottnak tekinthető. A legfőbb tanács úgy döntött, hogy Fiume városa Olaszországhoz lesz, kikötője pedig nemzetközi. — A fiumei műgötes országrészt a délszlávok kapják. A kikötőt a jugoszlávok és magyarok szabadon használhatják. Zára a nemzetek ligájának a védelme alá kerül. A dalmáciai szigetekből Olaszországnak jut három, a többi pedig egész Dalmáciával és Albánia egy részével Jugoszláviának adják.

Bolsevisták Konstantinápolyban

Bukarest, január 22. Az „Izbanda” szerint konstantinápolyi távirat jelenti, hogy az angol katonai rendőrség le tartóztatta az Odesszából orosz gőzcsónkon Konstantinápolyba érkezett bolsevista delegációt, amelyet dr. Saidoff vezetett.

Az elkobzott okiratokból megállapítható, hogy a moszkvai propaganda bizottság zavartalan érintkezést tart fenn a keleti államokkal.

Egyes török nacionalista körök megkönnyítették a bolsevik kormány helyzetét és beigazolást nyert, hogy több száz vezérkarbeli török tiszt a bolsevik hadseregbe lépett.

A bolsevikiek terve szerint Konstantinápolyt nemcsak bolsevista és angol-ellenes propaganda központjává kell tenni, hanem különösen a mohamedán népeket kell meghódítani.

Renner visszatért Bécsbe

Bécs, január 22. Renner bencellár a delegáció többi tagjával, miután a cseh kormánnyal folytatott tárgyalások véget értek, visszatért Bécsbe. A kancellár a sajtó képviselői előtt kijelentette, hogy a tárgyalások eredményével, különösen a szénkérdést illetően, teljesen meg van elégedve.

Bulgáriában rend van

Szofia, jan. 23. Bulgáriában lassanként visszatér a normális élet. A legutóbbi kommunista zavargásokat már mindenütt elfojtották. Az iskolák rendszeresen működnek. A parasztság nem politizál, nem tetlenkedik és nem nyargal a kommunista elméletein, mint a városi munkásság, hanem dolgozik szorgalmasan.

Deschanell, vagy Clemenceau?

Budapest, jan. 22. A Magyar Táviróda közli: A hírszolgálat elé gördülő óriási nehézségek folytán lehetetlen minden kétséget kizárólag megállapítani a francia elnökválasztás eredményét, annál kevésbbé, mert egy, ugyanazon időben két merőben ellentétes távirat is érkezett erre vonatkozólag. És pedig:

Páris, jan. 22. A francia kamara és szenátus tagjaiból alakult nemzetgyűlés Versaillesben a francia köztársaság elnöki méltóságára a kamara ez idő szerinti elnökét, Deschanell Pált jelölte. Miután a Luxemburg palotában

megtartott előértekezleten Clemenceau-nak nem sikerült jelöltetése mellett többséget szerezni, visszalépett.

Páris, jan. 22. A nemzetgyűlés Deschanell Pált a köztársaság elnökének választotta.

Lyon, jan. 22. Versaillesben az utolsó előkészületeket is megtették Franciaország köztársasági elnöki székének betöltéséhez. Clemenceau hivatalosan bejegyezteti abba, hogy őt is jelöljék.

Lyon, jan. 22. A versaillesi ülés Clemenceaut Franciaország köztársasági elnökének választotta meg.

Ludendorff -- Tisza Istvánról

A budapesti „Az Est” tudósítója felkereste Berlinben a német vezérkar volt főnökét Ludendorff tábornokot és kérdést intézett hozzá az iránt, hogy a békekötés után lehetségesnek tart-e szorosabb érdekkapcsolatot Magyarország és Németország között? A tábornok a következőket válaszolta:

— Miért ne? Érdekeink seholsem ellentétesek egymással, sőt sok tekintetben azonosak. Ezért határozottan hiszem, hogy Magyarország és Németország gazdasági téren szoros kapcsolatba fognak jutni egymással. A legújabb események bebizonyították, hogy a magyar nép többsége nem értett egyet a magyar forradalom németgyűlöli politikájával.

A tábornok ezután közvetlen hangú eszmecserét folytatott az újságíróval Magyarország jelenlegi és jövő helyzetéről, majd a Tisza-gyilkossággal kapcsolatban így nyilatkozott:

— Tisza István gróf kétségtelenül nagy hazafi volt. Nagyon szerette hazáját, erőteljes, markáns egyéniség volt. Én azonban nem láttam benne azt a nagy diplomatát és politikuszt, aminek őt sokan tartották. Két dologban tűnt ki, hogy Tisza a dolgokat egyoldalú és csakis magyar nemzeti szempontból kezelte. Az egyik az élelmezési kérdés volt. Magyarországon az emberek a

háboru alatt aránylag fényesen éltek, mialatt Bécsnek éheznie kellett. Magyarországból semmit sem lehetett a hadsereg szükségletén felül kapni. Tisza ebben a kérdésben hajthatatlan volt. Nem lehetett vele megértetni, hogyha Bécs tönkremegy, a monarchia is tönkremegy és hogyha a monarchia összeomlik, ez Magyarország bukását is jelenti. A második a politikai kérdés volt. Tisza csodálatosképen az úgynevezett osztrák—lengyel megoldást támogatta, amely a magyar politika szempontjából a lehető legrosszabb s az országra nézve a leghátrányosabb volt.

Dinamitrobbanás Belgrádban

Bécs, jan. 22. A szerb fővárosban borzalmas szerencsétlenség történt. Egy dinamitot szállító teherautó, eddig ismeretlen okból, felrobbant. A robbanás olyan hatalmas volt, hogy hatását husz kilométeres körzeten belül lehetett érezni. A nemzeti bank palotája, mely előtt a robbanás történt, összedőlt, és a szomszédos házak is romokban hevernek. A rettenetes légnyomás következtében számosan meghaltak és sokan súlyosan megsebesültek.

Bécsi lap a magyar belpolitikáról

Hamis hírek a szociálisták kiválásáról?

Ugynevezett liberális körökben, melyet a békeszerződés szigorúságával is nyugtalanságot és elkeseredést keltő kárörvendő hangon kérkednek, minden alkalmat két kézzel ragadnak meg arra, hogy a mai kormányzat helyzetét ellenőrizhetetlen, kőszá hírek terjesztésével megnehezítsék, vagy pláne lehetlenné tegyék. Legutóbb is hatásos cikket olvastunk az egyik demokrata sajtóorgánumban arról, hogy a szociálisták kiváltak a kormányból és nem vesznek részt a választási küzdelmekben. Konstatáljuk azonban, hogy legújabb és hiteles érdemlő értesítéseink szerint a szociálisták kiválásáról terjesztett hírek nem felelnek meg a valóságnak. Huszár Károly miniszterelnöknek sikerült az utabbi ellentéteket is elsímlitania és a pártközi békét helyreállítva, a kormány helyzetét megszilárdítania. Erről tanusodik egyébként a miniszterelnöknek a „Neues Wiener Journal” budapesti tudósítójaival folytatott beszélgetése is, melynek során Huszár Károly a következőket mondotta: Azt hittem, eddigi kijelentéseimből, ugyisintén a kormány eddigi cselekedeteiből eléggé kitűnik az, hogy mi mindenben a Sir Georg Clark jegyzékében lefektetett alapelveken állunk

és ezek mellett kitartunk. Ennek következtében teljesen alaptalan az a hír, hogy a kormányban ellentétek vannak, különösen a szociáldemokrata párt követeléseit tekintetében. A kormány minden egyes tagja, különösen pedig a szakminiszterek a legkonciliánsabb megoldásra törekednek. Megvagyok győződve arról, hogy kölcsönös engedelemmel sikerülni fog az egyes kérdésekben teljes egyetértést elérni.

— A január 25-én történendő választásokra az egész országban lázas előkészületek történnek. A kerületekben ki fog tűnni, hogy a keresztény nemzeti irányzatnak tulnyomó többsége van. A választásokkal kapcsolatban a sajtónak különösen fontos szerep jut. Ma, amidőn nincsen országgyűlésünk, a kormánynak és a politikának a sajtó az egyetlen ellenőrző szerve. A sajtó azonban ennek a nagy feladatnak csak úgy felelhet meg, ha józanágát mindig megőrzi, ha önmérséklettel teljesíti feladatát és nyugodt objektivitással kezeli a tényeket.

Körülbelül ezeket mondotta a miniszterelnök. Igen ajánlatos volna a sajtó minden szervének ez utóbbiak megszívlelése.

Franciák az olasz kölcsönben

Bukarest, jan. 23. A francia kormány megengedte, hogy a francia pénzpiac részt vegyen az ujonnan kibocsájtott olasz kölcsönben. A két kincstár között egyébként megállapodás jött létre, hogy a Franciaországban gyűjtött aláírások eredményét központosítsák és ezt az olasz kormány francia adósságainak törlesztésére fordítsák.

Brit követ Budapesten

Budapest, jan. 22. Nagybritannia követe és meghatalmazott minisztere, Hohler, aki jelenleg mint Anglia főmegbízottja Magyarországon tartózkodik, meglátogatta Huszár Károly miniszterelnököt. A miniszterelnök örömet nyilvánított, hogy Angolország diplomáciai megbízottát küldött Budapestre, ami jelentékenyen elő fogja segíteni a két ország barátságos viszonyát.

A magyar választások

Budapest, január 22. A nemzetgyűlési választásokra minden kerületben megőrtént a jelölés. Az előjelekből ítélve, a vidékről a kisgazdapárt fog nagy többségben a parlamentbe kerülni. A magyar szociáldemokrata párt január 13-án tartott ülésében elhatározta, hogy továbbra is benmarad a kormányban és résztvesz a választásokon. Huszár miniszterelnök a felmerült konfliktust már elintézte.

A Cailleaux-ügy tárgyalása

Páris, január 22. A francia szenátus legfelsőbb törvényszékké alakult és elhatározta, hogy február 17-én tárgyalja meg a Cailleaux elleni büntügy tárgyalásának első napját.

Debrecen népessége

Csobán András városi főlevéltáros a folyamatban levő népösszeírással kapcsolatban a következőket közli a közönség tájékoztatására:

Debrecenben a 12 éven felüli népességnek nem, lakás, foglalkozás, életkor és nemzetiség szerint való összeírását a megszálló csapatok parancsnoksága rendelte el. Az összeírásnak e hó 25-én, vasárnap este 6 óráig okvetlenül készen kell lenni. A rendelet szerint késedelem kizárva.

Miután a 80 ezernél többre tehető a 12 éven felüli népességnek akár házról házra járó bizottságok útján való összeírása a kitűzött határidőre lehetetlennek látszott, a katonai főispán hozzájárult ahhoz, hogy csak az idegen nemzetiségű lakosok irassanak össze jelentkezés útján, a magyar lakosság adatait pedig a lisztiradék nyilvántartásaiból irassa ki a város, mert azokban minden debreceni lakos nyilván van tartva.

Az idegen ajku lakosságot plakátokon szólították fel a jelentkezésre és a hírlapok útján is. A magyar lakosok közül csak azoknak kellett jelentkezniük, akiknek lisztiradai adataik hiányosak voltak. A népösszeírás, a határidő rövidségére tekintettel, ígyis óriási feladat, hiszen 2 millió rovatot kellett kitölteni annak a 150 városi hivatalnoknak, akiket a tanács e munka végzésére kirendelt. Ezenfelül is sok mellékes munka van: a lapok összesítése, lajstromozása, jelentkezőkkel tárgyalás, stb.

Az összeírás rendeltetéséről a városi hatóságokhoz sem utasítás, se felvilágosítás nem érkezett, tehát a hozzáfűzött önkényes kombinációk hivatalos színezettel nem bírhatnak. Bár végleges adatok még nincsenek, körülbelül a múlt évi népszámlálás arányait fogják mutatni.

HIREK

Károlyi Mihály dala

Arkádiai király koromban
Fény és pompában éltem én.
De egyszer csak — oh jaj! — megjártam,
Mert a Hadesbe költöztem.

Voltak dicső, nagy őseim.
A Kaplony-törzsből nőttek ők.
Buzogányos, kemény öklük,
Árpád hadában vezéri fők.

Bulcsuval és Botonddal együtt
Bizáncz falát megdöntették.
Sajónál kiömlő hősi vérük
A Mohi pusztá felitta rég.

Hunyadival együtt csatáztak.
Töröknek nem volt irgalom.
Mohácsnak vérázott mezőin
Rájuk borult a sirhalom.

Legendás kornak hős alakja!
Hired dicső, fajtád nemes.
Ezer lovas előteremtesz.
Lelkünk vigad, szívünk repes.

Ennyi nagynevű, hős elődnek
Nyomába lépni vágytam én;
Királyt elűzni, tündökölni
Respublikánk sötét égén.

A fejszémet nagyfába vágtam,
Belétört biz', de nem baj az.
Vezérürnek felcseptam büszkén,
Bár agyvelőm nincs egy arasz.

Rángattak, én, meg rángatóztam.
Azt hitték, ezt én művelem.
S az elbódult tömeg serényen
Babérral diszíté fejem.

Lucifer vörös cimborái
A nagy színpadnak hátterén
Pokoli tervük vigyorgva szöttek.
A céget meg jegyeztem én.

A hirnév ormára jutottam.
Egész világ rólam beszél.
A lány zephir nevem susogja.
Arról dudál a bójti szél.

Herostratos Kisázsában
Felgyújtá Diána templomát.
En még nagyobbat cselekedtem!
En romba döntém a hazát!

Batu khán, vagy Szolimán szultán
Hozzám képest csak semmiség.
En oly kárt tettem a magyarnak,
Mit ámulva néz a föld, az ég.

Milliók átka zudul fejemre
S én a Hadesbe ballagok.
Borzadok bár, de fent hideg jár.
Velőm hasitják a fagyok.

Az alvilágban jó meleg van,
Bár fojt a füst, bár fojt a kén.
Ki ott fenn nem tudtam pirulni,
Pirulok majd pokol tüzen.

Arkádiai király koromban
Fény és pompában éltem én.
De egyszer csak — oh jaj! — megjártam,
Mert a Hadesbe költöztem.

Dr. BALOGH BÉLA

— Vasárnapi istentiszteletek. A ref. templomokban: Nagytemplomban délelőtt 10 órakor predikál Konrád Zoltán s. lelkész, délután 3 órakor kátét magyaráz Konrád Zoltán s. lelkész. Kistemplomban délelőtt 10 órakor predikál Szele György lelkész, délután 3 órakor kátét magyaráz Juhász Ferenc s. lelkész. Kossuth utcai templomban délelőtt 10 órakor predikál Mezey Béla s. lelkész, délután 3 órakor kátét magyaráz Nagy István s. lelkész, Árpád-téri templomban délelőtt 10 órakor predikál Almásy Márton h. lelkész, délután 3 órakor kátét magyaráz Almásy Márton h. lelkész. Ispótyi templomban délelőtt 10 órakor predikál

Kovács János vallásitanító lelkész, d. u. 36. kátét magyaráz Márton Sándor s. lelk. Homokkerti imaházban délelőtt 10 órakor predikál Juhász Ferenc s. lelkész, délelőtt 11 órakor 6—12 éves gyermekeknek vasárnapi iskola a ref. felsőleányiskolában és az egyház tanácstermében, továbbá ezek alosztályaiban (Kossuth u. 75. és Kandia-u. 7. sz.), serdülőknak 12 órakor Kossuth-u. 35. sz. alatt, délután 2 órakor az Ispótyi telepen levő Diakonissza otthonban, a Nyilas-telepi iskolában és a Vargakert, Keleti-sor 5. sz. alatt a külterületi gyermekek részére. Vasárnap délután fél négy órakor a Konfirmált Leányok Szövetsége tartja összejövetelét a ref. egyház tanácstermében, Egyház-tér 17. sz. alatt.

A róm. kath. templomban vasárnap 7, 8, háromnegyed 11 és fél 12 órakor csendes m. s. k. 9 órakor nagymise, utána sz. beszéd. Délután 3 órakor litánia.

Az ágost. hitv. evang. templomban vasárnap délelőtt fél 11 órakor Uray Sándor ref. lelkész végzi az istentiszteletet. — Tekintettel a világiatási nehézségekre a délutáni istentisztelet 3 órakor kezdődik.

— Sziv-utcai kisdudóvoda, amely 10 nap óta tűzifa hiány miatt zárva volt, f. hó 26., azaz hétfő reggel újra megnyílik.

— Felhívás. A hivatásos tisztek és altisztek családjai részére a legutóbb kiadott rendelet szerint családi segély illetékes. — Hogy az igényjogosultság minden kétséget kizárólag megállapítható legyen, felszólítanak az összes hivatásos tisztek és altisztek, hogy családjaiuk számát és azok korát családi értesítővel, vagy rendőrhatalósági bizonyítvánnyal igazolják, mert addig míg azt nem teljesítik, illetmény részükre folyósíthatni nem fog. Egyben közölik, hogy az összes havidíjak és nyugdíjak január havi illetményeket is felvehetik.

— Ipari esti tanfolyamok a debreceni fémipari szakiskolán. 1. Elektrotechnikai előkészítő tanfolyam (gyenge áramu elektrotechnika) folyó hó 26-án, hétfőn este 6 órakor nyílik meg az intézet épületének I. s. emelet 11. sz. tantermében. Ezen tanfolyam tartama cca 7 hét, hetenként hétfőn, szerdán és pénteken este 6-tól 8-ig. Gyakorlati órák vasárnap délelőtt. Figyelemztetjük a hallgatókat, hogy ezen tanfolyam előkészítője a később megnyitandó dinamógép kezelői tanfolyamnak. 2. Sziabigőzégp kezelői tanfolyam. Megnyitása folyó hó 27-én, kedden este 6 órakor az intézet I. s. emeletén levő 11. sz. tanteremben lesz. Időtartama cca. 10 hét, hetenként kedd, csütörtök és szombat este 6 órakor. Gyakorlati órák későbbi megállapodás szerint tartatnak meg. Mindkét tanfolyamra vonatkozó közelebbi adatok az előadó tanárnál az első órán nyerhetők. — Az igazgatóság.

— Klöntött az Aranyos folyó. A folytonos esőzések következtében az Aranyos folyó is kiáradt. A havasokon az országutakat és vasúti töltést több helyen ellepte és megrongálta. A sik vidéken elöntötte az alsószentmihályfalvai réteket, Keresztcs, Aranyospályán s. b. utjába eső falvakat, sok hidat megrongált. Gazdasági szempontból nem okozott nagyobb károkat, csak a parti lakosok apróházaiban és telkein tett tetemes károkat. A tordai cement és szódagyárakat is veszélyeztette az ár, de a gyárak vezetői minden szükséges óvintézkedést megtettek és így nagyobb károkat nem szenvedtek.

— A Népjóléti Hivatal felhívására a népkonyha javára a következő adományokat kapjuk: Szent-Királyi Tivadar 500 K, Békés Lajos 300 K, Egyetértés gyorssegélyalapjából 100 K, id. Sipo Imre 100 K, 5 liter bab és 5 liter kása, dr. Kardos Albert 50 K, özv. Erdős Béláné 20 K, 6 kg. bab

és 2 kg. köleskása, N. N. 20 korona, Csonka József 10 K, Poloneczky Alajosné 10 K, Csapó Herman 5 liter borsó, dr. Kerekes Lipótné 6 korona. A nemes adományokért fogadják hálás köszönetünket. Debrecen sz. kir. város Népjóléti Hivatala.

— Angolok a balti erdőkben. Az angol pénzügyi egy konzorciuma szerződést kötött a balti tartományok kormányával az esztöldi, a litvániai és a lett országi erdők kihasználásáról. A kivágandó fákat ott helyben gerendákká dolgozzák fel és úgy szállítják el.

— Közalkalmazottak Beszerzési Csoportjának közleményei. Értesítjük tagjainkat, hogy folyó 26-án, hétfőn kezdve következő árak kerülnek kiosztásra: köleskása, tengeri-dara, só, bor, ecet, rum, thea, füstölt kolbász, pipere szappan, gyertya, kétkitő, kovakő, hüvelyesek, török szivarka dohány és liszt.

— Hogy áll a korona Svájcban? A svájci nemzetközi pénzpiacra az értékek még folyton esnek. Zürichben a papír korona értéke 4—5 centime, míg a lei 12 centime. Még a dollár értéke is esett, ami a newyorki tőzsde árszéseihez képest. A korona értéke Párisban némileg javult az utóbbi időben; a lei Párisban 20 centime. A magyar értékek iránt a legnagyobb érdeklődés Londonban van.

— Kávé stb. felők irányára. Cukrászdákban és kávéházakban az alább felsorolt cikkekre a következő árak állapítottak meg: 1. Tejes kávé cukorral 2 K 50 f. 2. Tea cukorral (citrom és rum nélkül) 2 K. 3. Fekete kávé cukorral 1 K 50 fillér. — Este ugyanezen árak 30 fillérrel drágábbak. Egyben köteleztetnek a kávék (cukrászok nem) arra, hogy a pékek által forgalomba hozott péksüteményeket állandóan tartsanak s kívánatra kávéhoz és teához ilyen a megállapított maximális árban szolgáltatassanak ki. Ez az árszabály 1920 évi január hó 25-én lép életbe. Debrecen, 1920. január hó 22. Árvizsgáló bizottság. Zöld h. elnök.

— A kommunisták munkarendje. Mindnyájan jól emlékszünk még arra a nagyhangon puffogó szószátyarkodásra, amellyel a proletárdiktatura basái meg szájhősei hetet-havat ígértek a munkásoktól, csak hogy a tiszteletes munkától éppen a „szociális termelési rend visszaélésével elriasztott dolgoz kezeket valamiképpen visszaadhesse a termelő munkához. Hogy azonban a népbiztosok hazugságait éppen a munkásság mennyire vette komolyan és hogy kommunista tanok hatása alatt ugyanaz a munkásság milyen nagyot fűtyült a munkára s általában az egész kommunizmusra, azt élénklet jellemzi az a tréfás gunynyal megírt „munkarend“, amelyet a minap találtak meg a földmunkások volt szakszervezeti helyiségében egy kommunista „elviára“ asztalfiókjában. Az írógepen sokszorosított tréfás „munkarend“ így szól:

1. Minden munkás szórákőzésnek tekintse a munkát és nem szabad, hogy annál megerőltesse magát, mert az tilos. Amely munkás az ellen vét, elbocsátatik.

2. Minden munkás köteles a munkában Ferenc József kabátban, cilinderekben megjelenni, kivételes alkalmakkor köteles a munkaadó egy új öltönyt csináltatni, mérték szerint. Frakk, lakkcipő nem kötelező.

3. A munka alatt a honvédenekar közismert népdalokat játszik a műhelyben, amelynél a munka abbahagyatik s a munkások a dalokat kórusban énekelik.

4. Minden munkást köteles a munkaadó autón a műhelybe vinni. Minimális munkabér napi 150 korona. Szabad koszt, lakás, szivar és bor ingyen.

5. A munka reggel 9 órakor kezdődik.

6. 9—10 óra között villásreggeli, borjupörkölt vagy malacgulyás, kaviart és pezsgőt csak az előmunkások igényelhetnek.

7. Villásreggeli alatt a Nemzeti színház egy tagja felolvassa a Népszavát és az összes élő nyelven előadott lapokat.

Amint ebből is kitetszik, maga a szervezett munkásság nagyrésze is már a proletárdiktatura idejében belátta, hogy az egész kommunizmus nem egyéb óriási szemfényvesztő komédiánál. Bohócruhába bujt vérengző fenevad — ez volt csakugyan a Kun Bélák, Lukács Györgyök és Szamuelyk tanácsköztársasága.

— Debreceni Gazdasági Egyesület, miután már igen csekély sokaság felett rendelkezik, felhívja tagjainak figyelmét, hogy a szótárványok kiváltása végett titkári hivatalukat vasárnap vagy hétfőn felkeresni szíveskedjenek.

— Tánccmulatság! Ma vasárnap délután 4 órai kezdettel nagy táncestély a Royalban. Világításról gondoskodva. Tisztelettel, ifj. Schaff János.

— Fogtechnikus tanulónak keresek keresztény iskolázott leányt. Vár-utca 11 szám.

— Egy színész története. Kosztolányi: Szegény kis gyermek panaszai, amatőr kiadás; Egy falusi nótárius budai utazása, amatőr kiadás, valamint új könyvek kaphatók Antalfynál, Szent-Anna és Varga-u. sarok.

— Képtárlat Antalfynál, nyitva az üzleti órák alatt. — Belépti-díj nincs. Szent-Anna-u. 13.

— Solingeni zsebkések nagy választékban érkeztek Bottó Kornel céghez, Püspöki-palota.

— Ifj. Schaff János táncintézetében a Royalban az új táncanfolyam, úgy az iparos- mint gazdálkodóifjak részére megkezdődött. Beiratkozásokat még elfogadok lakásomon Csapó-u. 61 sz. alatt.

Schuster Ferenc fogászati műterme Vár-u. 11.

Színház

Rovatvezető: ZIVUSKA JENŐ Dr.

Csokonai színház:

Vasárnap délután: Koldus gróf, operett.
Vasárnap este: Csárdáskirálynő, operett.

Vigszínház:

Vasárnap délután: Piros bugyeláris.
Vasárnap este: Két árva, színmű.

A kamara társaság III. estélye az Urániában

A kamara társaság folyó hó 28-án este 7 órai kezdettel tartandó harmadik estélye iránt mind szélesebb körben nyilvánul meg az érdeklődés. Az eszme melyet a lelkes társaság megvalósítani célul kitűzött, külföldi s budapesti mintára, Debrecenben a vidéken élő szór. kamara estélyek tartani, vagyis egy estén több irányú, irodalmi becsú színvonalú és zenei művek legjobbjait — a legjobban előadni — a debreceni műértő közönség körében megértésre talál.

Az első két nagyszerű est után most az újjászervezett érlekes tagok kal bővült kamaratársaság egy minden tekintetben magas színvonalú műsört állított össze: Az estét Harsányi Zsolt egyfelvonásos drámája: „A színész“ vezeti be. Ujfalussy Juci és dr. Krasznay Miklós játszik a két főszerepet s legjobb ügyvezetőket s ismeri művészi tehetségeket fektetik bele a könnyekig megható kis dráma színrehozásába. Kiválóak még Ligeti s Vadkerty kisebb epizod-szerepekben működnek közre

Posztóüzletemben

Elsőrendű férfi és női szövetek, bé-lésárak, valamint szabókellékek szolid árakban szerezhetők be

Roth Adolf Piac-u. 77.

a darab sikerrelvitelében, Singer Irénke és Kovács Irénke klaszikus duettje dr. Jóna Kálmán zongorakísérete mellett egyik kiemelkedő pontja lesz ez estnek. Fabián s dr. Krasznay páros jelenete a „Végjelenet” Radó Antallól, a budapesti Apolló színházának egy hangulatát varázsolja az Urániába. Szakács Hugó értékes művészi előadása Dóczy J. Molnár Katica c. melodramája, Helfersohn Klára zongorakísérete mellett, szintén nagy érdeklődésre tarthat számot. A műsor záró száma „A bűnös szék” Karinthy-től a humort képviseli ez estén. Szánthó Erzsike, Krasznay, Ligeti, Fabián, Szakács, Vadkerti, Nádas, Kökény J. nagy igyekezetével készülnek, hogy a távozó publikum a kamara estéről a legjobb hangulatban oszadjon szét.

Jegyek még korlátozott számban kaphatók az Uránia nappali pénztáránál és Hegedűs és Sándor cégnél.

(Színházak és mozgószínházak jelentése)

* **Utazás a Marsba.** Dr. Tatay Zoltán, tb. városi tanácsnok, kinek több zene-szerzeménye lett már népszerűvé, három felvonásos operettzenét írt. Heltai Jenő színiigazgató „Utazás a Marsba” című librettójához A fantasztikus operett első felvonása a földön, a második a holdban s a harmadik a Marsban játszódik; igen látványos, szövege mulatságos, zenéje telve szép melódiákkal, pompás ténccokkal. A darab az egész énekes személyzetet foglalkoztatja. A bemutató, mely iránt városszerte nagy az érdeklődés, február elején lesz.

* **Arany Bika mozivarietében ma, vasárnap a nagysikerű új műsor kerül színre, délután 5 kor mérsékelt és este fél 9-kor rendes helyárral.**

* **Előzetes jelentés.** Szerdán, január 27-én egy szenzációs operett-újdonosság kerül bemutatásra a varietében, zenekísérettel. Címe: „Eresz alatt”. Írták: Emőd Tamás és Marthon Géza. Rendező: Heidegg Kálmán. Játsszák: Szántó Mancsi, Major Lóci, Kállay, Kun és Várady.

* **Hétfőn este a pénteken nagy sikert aratott pikáns műsor kerül színre a varietében.**

* **A debreceni vonósnegyes társaság** folyó hó 27-én, kedden este 7 órai kezdettel az Urániában tartandó ötödik bérelti kamara-zenehangversenye iránt, mely a legmagasabb élvezetet igéri, rendkívül nagy az érdeklődés. A művész-társaság most a kevésbé zene-értő közönségnek is kedveskedni óhajt és a műsori ügy állította össze, hogy az a hallgatóság bármely rétegének igaz élvezetére válik. Minthogy a jegyek nagy része már elkelt, az érdeklődők jól tesszik, ha jegyeikről az Urániában idejében gondoskodnak. A műsor a következő: 1. Volkmann: a) E moll vonósnegyes op. 35. I. tétel, b) Allegro con moto, c) Cherezso (presta) III. tétel, d) Andantino IV. tétel, finale. 2. Beethoven: Es dur vonósnégyes op. 3, a) Allegro con brio, b) Adagio, c) Menuetto, d) Finale. 3. Jambor G. melli vonósnegyes op. 55. a) Allegro con brio, b) Lento e mesto, c) Allegro scherzando, d) Allegro moderato.

* **Sehonnai, dráma 4 felvonásban.** Ma, vasárnap bemutatja az Uránia. Előadások fél 6, egyenyed 8 és 9-kor.

* **Radmirow Katalin, dráma az orosz életből, 4 felvonásban.** Ma utoljára az Apollót an. Előadások 3, 5, 7 és 9-kor.

SPORT

Rovatvezető: MACHO FERENC.

A DEAC nehéz atletikai szakosztálya január 26-án hétfőn délután fél 5 órakor tisztújító gyűlést tart az Egyetemi Körben. Gyakorió círái a régi helyen lesznek hétfőn, szerdán és pénteken délután 5–8-ig.

Kiadja: MAGYAR NEMZETI KÖNYV- ÉS LAPKIADÓ-VÁLLALAT RÉSZVÉNYTÁRSASÁG. E számért a főszerkesztő felelős.

APOLLO

Szombat—Vasárnap
Radmirow Katalin
Dráma 4 felvonásban.
Főszereplő: Varsányi Irén.
Előadások 3, 5, 7 és 9 órakor.

URANIA

Vasárnap
A sehonnai
Dráma 4 felv.
Előadások fél 6 fél 8 és 9 órakor

Arany Bika Mozivarieté

Vasárnap
Fehér családi műsor.
Két előadás 5 órakor mérsékelt fél 9 órakor rendes helyárral.

!! Rendkívüli alkalmi eladás !!

Az özv. Polgár Imréné **Kishegyesi ut 8 sz.** a. 15 év óta fennálló fűszer kereskedés, italméréssel, trafikengedéllyel és **korcsmajoggal** 2 szobás, konyhás, kamarás lakással. Az udvarban külön egy szoba s konyhás lakással, pincével, jó ivóvízű kúttal stb. 300 négyszögöl telek. Ertekezhetni a déli órákban

Széchenyi-ut 20. szám alatt.

A Nagy Lajos iroda hirdetése

Nap-utca 16. sz. hatalmas bérház!

12 ablak az utcára! Több rendbeli uri lakás: A tulajdonos által lakott udvari, baloldali 3 szobás rögtön beköltözhető! Tessék megnézni a lakást, valóságos termek! (Két terem és egy alköv.) Van a lakáshoz előszoba, előtér, konyha, kamara, speiz, pince, fűskamara, belső angol klozet, villanyvilágítás. Szükség esetén át tudnánk még adni egy utcai szobát, előszobával. Ára e hatalmas bérháznak, mely a város legszebb helyén, a Kossuth-utcai református templom mellett, ahol pár lépéssyire van.

Mindössze 240 ezer korona!

Eladó ház, melyben kitűnő forgalmu korcsma, fűszer és hentesüzlet van! Rögtön átvehető és azonnal be is költözhető az egész ház, üzletekkel, teljes berendezésekkel és jogokkal együtt! A Hatvan-utcai kert folytatását képező Szotyori-telepen

Szotyori-utca 50. sz. hatalmas, teljesen új, adómentes sarok ház, fronttal az Ujvárosi-utra

(Mester-utcán kell menni egyenesen kifelé.) — Elsőrendű cserétegla épület, cseréppel fedve, a három nyitni üzieten kívül lakószobák, továbbá nagy fedett nyári tánchelyiség, 100 ember részére. Hatalmas pincék. Jégverem. Vendéglői vendégszobák. Nagy téglai iszáló. Fűstől. Sütőkemence, jóvízi kút, kuglizó. A tulajdonos — Nagy József ur — ki az összes üzleteket maga kezeli családijával együtt, öreg kora miatt ezt az örült strapát tovább már nem bírja, ezért át el mindent s vonul vissza nyugalmába saját birtokára. Ő lakja az egész házat s eladaskor a vevő rögtön átveheti az összes üzleteket s azonnal be is költözhet az összes lakásokba. — Utolsó ára az egész háznak, az összes üzletekkel, a fűszerüzlettel, vendéglővel és hentes üzlettel berendezéssel együtt

190 EZER KORONA.

Ezen ingatlanok vétele a Nagy Lajos irodában köthető meg, ott teendő le a foglaló. Iroda: a Csapó-utca közepén levő Veress-utca 9. szám alatt.

Csemege-cukorka-papirzacskókat

bármily nagyságban (egész kicsinyekben is) azonnal kaphat **cukorka-csemege fűszer és gyógyárak csomagolásához** a Nagy Lajos papirzacskó-gyárában, Iroda: Veress-utca 9. Ármegejelöléssel ellátott mintagyűjtemény díjtalanul kapható a Veress-utca 9. szám alatti irodában.

Bérházak

Péterfia- és Kossuth-utcai részen nagy jövedelemmel azonnal eladó **Dezső László irodája Maróthy-utca 19. sz.**

Telepi ház

Bauer-telepen 2 szoba, konyha, nagy udvarral májusi beköltözésre azonnal eladó —

Dezső László irodája Maróthy-utca 19. szám.

Házvevők részére

eladó házakról és más ingatlanokról is a legnagyobb készséggel és teljesen díjtalanul nyújt felvilágosításokat a Nagy Lajos adásvételi iroda. Díjazás utólagos és csak vétel esetén fizetendő, még pedig a vételárai összeg 2 százaléka. Iroda: a Csapó-utca közepén, annak baloldalán levő **Veress-utca 9 sz.** Alapítva: 1900-ban. Fennáll 20 év óta.

DEBRECZEN LEGREGÍBB ADÁSVÉTELI IRODÁJA.

ELADÓ kisebb-nagyobb ingatlanok — házak és szőlők — II OLCSÓ ÁRAK II

A Csapó-utca végén levő Vilmos huszár lakotanyai villamos megállóhoz néhány percnnyire, a Sámsoni köves úton legelől a Katz telep mellett

Cecilia-telep 5. számu,

Kovács Józsefné asszony tulajdonát képező szép új ház, mely igen jó karban van tartva, elsőrendű cserétegla építve, cseréppel fedve, egy szoba, konyha, speiz, belső padfelfűtést, jóvízi kút, szerelést téglával ierakva 4 drb sertés részére, elkülönített és elkerített 2 külön udvar, baromfió stb.

Utolsó ára 15 ezer korona!

Gazdálkodó és bérkocsis urak!

ELADÓ

a Dobozi-utca 3. számu ház!

Nagy telek! — Több lakás! Három istálló és kocsiszin. **Ára 50 ezer korona.**

Gyámhatósági j. váhagyás folytán, a Kántor kiskorúak tulajdonát képező, Péterfiában a közköznáz mellett

Hadház-utca 23. számu nagy sarok ház!

(Gyöngyvirág-utca sarka.) Hatalmas telek, alapincézett magas földszintes épület, világos pince szobák, 3 felső lakás, mindegyik 1—1 szoba, konyha, speiz A pincészek előtt végig futó folyosó. Vannak még az udvarban kisebb szerény lakások, istálló és fűskamrák.

Ára 60 ezer korona.

Szőlő a Hatvan-utcai kertben. Mester-utca felől bejáratt, az első kapun, a kapuhoz bal oldalról a negyedik, tehát roppant közel van a városhoz, Diófa-utca 29. szám. Hatalmas: darab, 718. négyszögöl termő szőlő és gyümölcsös, továbbá konyhakert, rajta egy pajta, Ára azonnal átadva, úgy ahogy áll, 18 ezer korona.

Apró hirdetések

Kis szekér kivágott oldalú egy ló után eladó, Sámsoni uti sorompó.

Hegyi Mihály utca 12. számú ház két szoba, istálló, jóvízi kút s egyéb melléképületek 460 négyszögöl szőlőskerttel külön vagy együtt a mellette levő 7 számú 426 négyszögöl szőlővel jótányosan eladó, Népszöv. pénztárnok, Batthyányi-u. 6.

Bercsényi-u. 41. Oláh Károly-u. 9. és Nyilas telep Malvin-utca 9. számú ház és telek eladó — Népszöv. pénztárnok, Batthyányi-u. 6.

Lakáscsere. Rendkívül kedvező feltételek mellett cserél-ném el a Hatvan-utcában levő háromszobás lakásmat a Főter közelében levő 2—3 szobás modern lakással. Ertekezni lehet dr. Karsai Sándor ügyvédnél, Piac-u. 63.

Bor 10 hektár új és ó eladó. Iparkamarai tőzsde.

Eladó nagytelkű családi ház 62 m. utcai front, több rendbeli épülettel, száraz pincével. Nagyállomás, villamos megálló és iparvágány közelében. Igen alkalmas ipar-telepnek is, Budai Ézsás-utca 15.

Használt és új gépszipjakat és gépola-jat megvételre keresek. Barna-u. 3. sz.

Napraforgóolaj repce és lenolajat veszek Klein, Hajó utca 4. szám.

Zongorajátékban és német nyelvben oktatást ad Miklós-utca 20. sz.

Családi ok kból elcserélném a Simonffy utcában levő 2 szobás lakásmat a város belterületén levő más 2 szobás lakással. Ertekezni lehet dr. Karsai Sándor ügyvédnél Piac-u. 63.

Borseprót veszek 10 litertől feljebb hívásra házhoz megyek.

Homokkert Bujdosó-utca elején 363 négyszögöl területen 2 cserepes épület téglából, jó karban 4 szoba s megfelelő mellékhelyiségekkel, jóvízi kút, szőlő és gyümölcsös eladó s 2 szobás lakás azonnal átadható. Népszöv. pénztárnok, Batthyányi-u. 6.

Családi ház

Kossuth-utcán, a templom mellett 4 szobás utcai, 3 szobás udvari-val, 2 szobás udvari cseléd lakás és istállóval azonnal eladó.

Dezső László irodája Maróthy-utca 19. sz

A Csillag-utca 46. számú ház eladó!

6 rendbeli kisebb lakás. Ára 40 ezer korona. A vétel egyedül és kizárólag csak a Nagy Lajos adásvételi irodában köthető meg Veress-u. 9 sz. alatt. Ott teendő le a foglaló is. — Minden más vétel semmis!

Eladó ház

Cserepes-u. jó kis egyszerű családi ház, téglafal, cseréptető istálló kocsiszinnel 4 szobás lakással eladó

Dezső László irodája Maróthy György-utca 19. sz.

Kertilakás

3 szoba, konyha, kamara, pince, istálló, szőlő, gyümölcsös vete-ményes, park és baromfiudvarral azonnali átvételre eladó

Dezső László irodája Maróthy György-utca 19. sz.

A Nagy Lajos adásvételi iroda hirdetése.

Eladó 250 kgr. hadiszappan egy tételben, mely a mosóport is kitűnően helyettesíti, kilója 6 korona. Megtekinthető Libánczi A. üzletében Péterfia-utca 4. szám.

Cenzurat de Subit. HORIA.

Dohos gabona-féle

a múlt nyári cséplés után a nagyon is megkesített munkálatok s egyéb okok miatt nem egy két helyen került magtarunk vagy kamaránkba, sőt mert az időjárás október óta általában tulontul esős volt. Megtörtént az nem egy-két helyen, hogy a nem teljesen száraz állapotban bekerült gabona, ha ismételtén át és át nem lett forgatva és ha helyisége nem volt jól szellőztethető vagy szellőztetését elhanyagolták, kisebb-nagyobb mérvben megdohosodott.

A dohos gabonából őrölt liszt kellemtelen szaga, a belőle készült kenyér vagy tészta-féle csaknem ehetetlen, mi különösen a mai kenyerszűk világban nagyon is érzékeny károsodásul szolgálhat, miért amennyire lehet, segitenünk kell rajta. Segitünk örleményünk ezen káros állapotán úgy:

1. Ha a dohos gabona-félét őrlés előtt napfényes időben szabad levegőn, napsütéses helyen ponyvára terítjük, hogy az ott jól kiszellőzve, ha lehet tökéletesen ki is száradjon. Azután, ha megrostáljuk és ha van kifogástalan, más gabona-féle készletünk, azt azzal keverjük, úgy visszük őrlésre.

2. Ha az ilyen dohos gabona-féléből nyert lisztet nem használjuk fel mindjárt sütésre, mihelyt a malomból kikerült, hanem ha legalább is öt-hat napig állni hagyjuk, száraz helyen tartjuk, olykor olykor meg is forgassuk.

3. Ha a lisztet tésztává gyúrásánál nem öntjük le sok és különösen nem nagyon forró, de inkább esetleg kevésbé melegségű, kevésbé forró vízzel, ha a tésztát magát is jó száraz lisztrel gyurattuk össze, dagasztás alkalmával, ha kissé megszóva, esetleg kevés kömény-maggal is kevertetjük. Különösen a nagy forróság, mit itt általában és leginkább kerülni kell.

4. A kenyeret, mely ilyen lisztből készült, nem kell enni frissen, hanem, ha lehet várni kell arra két-három napig, kiszűrés után, míg az inkább megszikkadt.

Ha a megdohosodott gabona-félével vagy lisztel így járunk el, ritka esetben lehet annak dohoságát legkisebb mértékben is észre venni.

Értesítés!

Hunyadi-u. 20. szám alól
órás és ékszerüzletemet

Varga-u.1.szám

alá helyeztem át. (Ipar és
Kereskedelmi Bank épület.)

Kérem tisztelt vevőimet, hogy ezután is látogatásukkal felkeresni sziveskedjenek s úgy mint eddig pontos, lelkiismeretes kiszolgálásról kezkeskedik

Gasparik Tivadar

órás és ékszerész

Tűzifát

ajánlok olcsó napi
árak mellett. Tölgy
és akácfa öt-
kenti és aprítva
házhöz szállítok!!

Polyánszky Oreszt

tűzifakereskedő
Mihály-utca végén, Szoboszlói-ut!

METEORMOZGÓ BOCSKAY-TÉR

Ma, vasárnap, január hó 25-én

Nyugat leánya

Szerelmi dráma 3 felvonásban.

A MÁRTIR

Társadalmi dráma 3 felvonásban.

Előadások kezdete: d. u. 3. 5.
7 órakor. Pénztárnyitás d. e. 10 óra.

Muff, Boa

KÉSZÍTÉST, JAVÍTÁST

és átalakítást
legújabb divat
szerint legju-
tányosabban
vállal
Horváth Gyuláné
Baross-utca 11. sz.

Debreceni

Népszövetségi Hitelszövetkezet

Keresztyén alakulás. Debreceni kath. Népszövetség alapítása, Batthyányi-u. 6. megnyitotta VIII. évtársulatát, amelybe beiratkozni állandóan lehet. 1920. év március végéig késedelmi kamatot nem számítunk. Egy heti törzsbetét 20 fillér. A törzsbetétek tetszés szerinti számban jegyezhető. Egy havi törzsbetét 250 K. Egy részjegy ára 50 K. Kiállítási díj 4 K. Keresztyének tömörülünk, tömörülésben van az erő.

Az igazgatóság.

Mindenféle

írásmunkák
leírása és sok-
szorosítása
írógépen egy vagy több példányban!

TANKÖNYVEKET!

Iskolai jegyzeteket leír izlésesen, író-
gépen s azt bárhány példányban sok-
szorosítja saját könyvműdjében a **Nagy
Lajos** gépiró-, másoló és könyvműdai
sokszorosító irodája

VERES-UTCA 9.

Széchenyi-utca 16. szám alól Kosmetikai intézetemet Hölgyfodrásszattal és MANICÜR szalonnal

kibővitve **Simonffy-utca 7. szám**
alá (rég. Zander) helyeztem át. Arcbőr
kezelés villamos uton. A legsúlyosabb
arcbőrhibákat és szőröket villamos uton
utánnyom nélkül eltávolítom. Leggon-
dosabb hajápolás, fésülés, ondulás
és kézápolás férfiaknak is. Rendkívüli
tisztaság!

A csikók vasalása

rendesen sok bajjal jár, ha rendszeres szoktatással nem lett előkészítve az állat, ritkán sikerül kényszerítő eszközök alkalmazása nélkül. Pedig ez a legrosszabb, amit csak a csikóval tehetünk, mert ha első ízben erőszakkal kell élni, ez ellen az állat védekezni igyekezően, magában és a vasalást végzőkben egyaránt kárt tehet.

Az a csikó, melyet pipával, kalodával, szíjjakkal kellett megvasalni, mindig nehezen lesz megvasalható.

Minél tüzeesebb, hsmisabb a csikó, annál makacsabb a vasalásnál nem rossz indulatból, hanem mivel olyat kívánunk tőle, amihez nincs szokva. Sok csikó már a kovácsműhelytől is megijed s akkor semmire sem lehet vele menni. Jövőre, értékes csikót soha ne engedjünk erőszakkal megvasaltatni.

Először vezessük el többször a műhelybe, hogy szokja meg a helyet, a zajt, az embereket, eközben otthon szoktassák rá, hogy a lábait feladja, fentartsa, megtakarítani és azt kovácsolni engedje. Ez a szoktatás azonban időt igényel és olyan kocsi, kinek türelme van s aki szépen bánik a csikóval. Csak azután vezessük az első vasalásra, ha látjuk, hogy engedni fogja a műtetet véghez vinni.

Sokkal jobb az első vasalást néhány hétre elhalasztani, sem mint erőt alkalmazva, talán örökre csökönyössé tenni a csikót. Onként érthetően, legjobb a csikót már előbb lassan, szépen megtanítani arra, hogy a vasalást tűrje, amit a leírt módon a legtöbb csikóval könnyen megtehetünk.

Hogy a hizósertések étvágya állandó legyen, legjobb időközönként egy adag faszénport a takarmányok közé keverni. Az állatok rendszeren igen mohón eszik az így kevert takarmányt. Faszén helyett esetleg kőszén is lehet használni. Különben, ha náluk nagyobb étvágy hiányt észlelünk, haladéktalanul segitenünk kell a bajon, darabonként egy-egy kanál keserűsöt kell adni az ételük közé és ha ezután sem fordul jobbra étvágyuk, a legokosabb, mit velük tehetünk, ha igyekezünk tőlük megszabadulni, esetleg levágni.

cipője idő előtt

Aki szereti a tükörfényes
cipőt, használjon kizárólag

PALLAS

cipőkrémet, vízmentes gyártmány
telhát ápolja, puhává és fényessé
teszi a cipőt. Ne fogadjon senki
el mást, csak valódi „Pallas”-t,
mely selyem papírban csomagolva
kapható minden cipő és fűszer-
üzletben: fekete és sárga szí-
nekben. Készíti:

Lehmann és Simonyi

gyógyszerészek, „PALLAS” ve-
gyészeti laboratóriuma Debre-
czen, Zápolya-utca 6-8. szám.

cipőkrémet használj

KÖVARI MIKLÓS

szücszmester, Honvéd-utca 32.
Elvállal mindenféle szücsmun-
ká és vadbőrök kikészítését.



Eladó 2 ház a
vagyongyár
mellett mind-
kettőben azon-
nal beköltöz-
hető 2-2 szo-
bás lakás!

Mindkettő a vagyongyárral szemben
levő Bauer telepen van. Végtelen ol-
csóért megkaphatók! Az Árra nézve
tessék megalkudni az ott lakó tulajdo-
nossal! Az egyik ház van a

HONTI-UTCZA 1/B. szám alatt

Téglaépület cseréppel fedve, 3.rendbeli
lakással, az egyik utcai 2 szoba, elő-
szoba, konyha és éléskamara. Ebben
lakik a tulajdonos

ez a lakás az istállóval, fűskamarával,
sertéssóllal és baromfióllal át lesz adva
a vevőnek beköltözhetésre. Van to-
vábbá 2.rendbeli 1-1 szoba, konyha
és speizből álló lakás fűskamarákkal,
4 darab jószágra istálló, 12 drb ser-
tésre őt, emeletes baromfióll, jóvizű
szivattyús kut, gyümölcsös és gazda-
sági udvar.

A másik ház a

BAUER-UTCZA 11. SZÁMU

szép kis családi ház. Ez is igen jó
karban van tartva, van rajta 3 szoba,
konyha, két speiz, konyhakert és gyü-
mölcsös, fűskamarák, nyári konyha,
sütőház, sertés- és baromfióll, igen jó
vizű szivattyús kut. Ebben a házban
is át lesz adva a vevőnek beköltözhe-
tésre 2 szoba.

Ezen házak árára nézve tessenek meg-
alkudni az ott lakó tulajdonosokkal s
velük együtt bejönni a vétel megkö-
tése végett a Nagy Lajos hirdető és
adás-vételi irodájába VERES-UTCA 9.

25-1920.

Pályázati hirdetmény

Felkérem azon okleveles jegyzőura-
kat, akik Hajdúvármegye hajduszoboszlói
járásához tartozó Püspökladány
nagyközségben megüresedett közigaz-
gatási segédjegyzői állásra pályázni
kívánnak, okmányaik bemutatásával
nálam megjelenni, akadály esetén a
megjelenés mellőzésével okmányaikat
hozzám elküldeni sziveskedjenek.

Javadalmazás: évi 1100 korona fi-
zetés, a marhaievel kezelésből befolyó
jövedelem fele része, évi 200 korona
lakbér, a törvényszerinti háborus se-
gély, drágasági és családi pótlék. A
pályázónak kilátása van arra, hogy
a község részére — az államtól füg-
getlen — havi 300 korona drágasági
pótlékot fog megállapítani. (Az adó-
ügyi és iktató segédjegyzők részére
már meg van állapítva.)

A pályázni szándékoztól megki-
vántatik a közigazgatási ügyeknek ala-
pos ismerete, hivatali munkálkodásnál
a szabatorosság érvényesítése

Az állás egyelőre helyettesítés utján
fog betölteni, megfelelő működés ese-
tén a pályázó megválasztása biztosítva
lesz.

Az állás február 10-én foglalandó el-
netaláni akadály esetén pályázó ha-
lasztást fog kapni.

Végrehajtói, irnoki, napidijasi állások
külön szervezve vannak.

Püspökladány, 1920 január 15.

NAGY SÁNDOR,
főjegyző.

Temetésekre élő- és művirág sirko-
szoruk, valamint színházi és alkalmi
csokrok legolcsóbban szerezhetők be

„Rózsa Virágcsarnok”

DEBRECZEN, KOSSUTH-UTCA 2. SZÁM (VÁROSHÁZ

Gebauer Károly és Társa temetkezési vállalata Kossuth-u. 2

Telen Homokkert Hid-u 8 Temetéseket a legolcsóbban eszközöl a Alapított: 1868. évben

MEZŐGAZDASÁG

A „HAJDUFÖLD“ VASÁRNAPI MELLÉKLETE

ROVATVEZETŐ: BIRÓ PAL

Idei téli istállóztatásunk

(Folytatás.)

Mikor éppen rájuk gondoltak, akkor azután tőlük telhetőleg löktek is a jászolba elebők egyszerre annyit, — nehogy koplaljanak — hogy annak fele is elég lett volna, úgy, hogy míg egyrészt a jószág maga alá tapodta, másik részét összedurva, összefuva iziknek hagyták, úgy került ki ez is a trágyába. Volt is trágya elég. Mikor azután úgy nagyrítván egyszer-mászor kinézett gazduram savanyuan látta, hogy a sok takarmány mily vesztettül kopik, azután ha kinézett az istállóba legtöbbször bizony ott a jószág nagyrészt — pedig volt ott tehén, borjú, tinó, ökör meg ló bőven — mit kerülgessem, mondjuk meg őszintén, szarvuk hegye, fülök hegyéig, meg csaknem a nyakukig piszkosan, trágyában talált. Csak elfordult tőlük, látni sem szeretete, bizonyos elégtelenséggel húzta rájuk az istálló ajtót, restelte az őreget megleckézteni, hiába, idős cseléd volt már, aztán régóta szolgálja, meg is járt ökelmének más minden munkája, csak így télen a jószág gondozásánál volt nagyon lanya. Aztán hogy itt is ott is szétnevezett gazduram a tanyán, bizonyos elégtelenség érzések közt hagyta őket ottan, jó darabig feléjük se nézett, meg ismét valamiért csak ki nem kellett menni, vagy nem kezdett vidulni a tavasz, mikor aztán nekigyürköztek ismét, gazduram, öregbéres, kisbéres, ostoros az állandó rendes nagy munkának, mikorára legtöbbször aztán el is kopott a szérűskert bő téli tartalma, épp annyi maradt csak, hogy a tavaszi munkálatokat velők jó szerével végezni lehetett, s megvárhatta a jószág a rendes kihajtási időt. Bizony ekkorára egyiknek másiknak nem egyszer ezek közül meglehetett olvasni könnyűszerrel oldalbordájukat csaknem olyanformán mint a szomszédos tanyán lakó Péter gazduramál.

Igazi jó gazda állattenyésztésére egyik a legnagyobb gondját fordítja, mert jól tudja, hogy míg egyfelől gazdálkodásunknak ezen ága közvetlenül is egyike a legbiztosabb legjobban jövedelmező, másfelől tudja azt is, hogy ez az, mely közvetve növénytermelési hozamát is nem csak biztosíthatja, de lényegesen emelheti is, tudja, hogy megfelelő trágyázással földjének termőképességét nemcsak fenntarthatja, de azt lényegesen emelheti is, végre tudja, hogy okszerű trágyázás, megfelelő jószágtartás, megfelelő istállóztatás mellett lehetőségek.

Rendes években ez meg is volt, mert ha Pál és Péter gazduramék érintett eljárására találtak ezelőtt is, itt-ott mégis gyakori volt az is, hogy a gazda annyi állatot igyekezett tartani, mennyit gondolt, hogy földje után tisztességesen elláthat megfelelő mennyiségű, minőségű takarmányfelével, nem bízta azok takarmányozását a jó lsten kegyelmére azzal tartva, hegyhát aki az ég madarait táplálja, majd csak ellátja az ő jószágát is, azt mondván, hogy ott a legelő, kaszáló, meg a szalma és a tengetiszár, amit aztán tartott, azt igyekezett jól is tartani, ne legyen az éppen gazdacusfja.

Rendes gazda igyekezett gazdaságában ugynevezett vetés forgót, ennek keretében igyekezett nemcsak tengerit és buzát, de kellő arányban takarmányféléket is termelni. Igaz, hogy azután az ilyen gazdaságban kevesebb szalma lett mint Péter

gazduramnál, de több lett a szem és a jószágállomány sem koplalt, a földjén meg rendes trágyázás meg jobb munka után — mert jobb erőben levő igásjószág jobb s mélyebb szántást tehet — általában bővebb lett a termés.

Közelmult években a háboru előtt, különösen a dunántúli részeken igen szép eredménnyel láttuk megindulni a tejszővetkezettek elterjedésével az állattenyésztést, az okszerű istállóztatást ezek nyomán általános több termelésünket, induló felében volt ez nálunk is. Gazdálkodásunk fejlődő emelkedésére szinte megdöbbentően hat az e téren bekövetkezett hirtelen csapás, mely ezuttal reánk nehezedett.

Bármit tudva legyen is azonban, hogy a föld terméshozama, így a jó gazdálkodás sikere, csak megfelelő trágyázás mellett tartható fenn, ez pedig csak megfelelő jószágtartás mellett biztosítható, mégis jól számító gazda, mint már érintett, rendes körülmények közt annyi állatot tart csak, mennyit saját maga által termelt. Így legolcsóbb takarmánnyal el képes tartani. Vett takarmánytól óvakodik, mert utánna állattenyésztése ritkán jár haszonnal.

Pénzen vett takarmány legtöbb esetben igen drága, legfőleg olyan haszonállatoknál lehet jövedelmező, melyek jó piac közelében a rendesnél magasabb áron értékesíthetők. Például hizó állat vagy tejelő marhánál. De ha ezek tartására adja a fejét a kisgazda, nagyon meg kell hányni-vetni a dolgot, ki jön-e majd vele, megtalálja-e a számadását. Most venni különösen takarmányt, midőn annak mászája 150—200 korona, az a gazdától éppen badarság lenne, vagy csak a legnagyobb kényszerhelyzetből kifolyó rendkívüli állapotnak mondhatni áldatlan következménye.

Máskor, ha takarmányunk nem volt, szükségből legfőleg jószágunkból adtuk el valamennyit, mikor aztán változott helyzetünk, mikor esetleg az új takarmány termeléshez vagy a legeltetéshez juthattunk, igyekeztünk tőlünk telhetőleg jószágállományunkat ismét felemelni a volt rendes számra, ha másként nem, vásárlás útján is. Ma azonban, mikor sem jószágunk, sem takarmányunk nincs, mikor sem takarmányt nem vehetünk, sem jószágot nem igen adhatunk el, mert hisz akkor mivel szántunk, mivel vetünk, mivel igazunk, mindez olyan kérdés, mikre feleletet alig találhatunk. Mit csináljunk tehát?

„Szegény ember sorsát boldog lsten bírja“ mondja a közmondás, ezzel ugyan nem akarom azt mondani, hogy tehát bizzuk jószágunkat s magunkat a jó lsten gondviselésére, mert hogy ki ne fogadjak a sok közmondásból „segíts magadon ember, az lsten is úgy segít rajtad“. Biz a jószágot most gondoznunk kell ketszeres, sőt háromszoros gondnal is, mint ezelőtt tettünk. Be kell osztanunk takarmány készletünket a lehető legnagyobb körültekintéssel, nem fukarkodni ugyan, de amennyire lehet vele kiméletesen takarékoskodva, úgy kell bánni, hogy pocskéba ne menjen semmi se belőle, az lehetőleg az utolsó szálig értékesüljön s felhasználva legyen, éppen ezért aztán a jószágokat azok minősége, használhatósága, fejlettségük szerint különbözőképpen kell etetnünk a hasas, vagy vemhes állatokat, a növendékeket, a fejősteheneket valamivel jobban, igás-

állatokat ha pihenőben vannak, kissé szűkebben tarthatjuk és mert „rend a fele takarmány“ pontosan etetni, tisztántartásukra ügyelni. Itatásukat tiszta friss, akkor huzott vízzel, meghatározott rendes időben eszközöztetni, mind olyan kellékek, mik jószágunk jókarbantartására lényeges befolyással lévén, azokat lehetőleg szigoruan betartanunk kell. Jól beosztott pontos takarmányozás mellett fele takarmánnyal is jobb erőbe tarthatjuk jószágunkat, mint bő takarmányozással és rendetlenül gondatlanul ejtett etetésekkel.

Általános nagy hibája a legtöbb gazdának a jószág téli takarmányozásánál az, hogy nagyon is jó gazda akar lenni, ahelyett, hogy takarékoskodni, hát fukarkodik. Pedig ezzel a legtöbb esetben úgy jár, hogy amit a réven nyerne, elveszt a vámon. Amennyire szükséges, különösen most a nagy takarmány inségben a takarékoskodás, a fukarkodás éppen úgy megboszulja magát. Jól beosztani, takarékoskodni a takarmánnyal feltétlenül szükséges, de fukarkodni vele ezuttal sem szabad, mert nagyon is szükséges, hogy ez a kevés jószágunk, mely még meg van, megfelelő jó állapotban maradjon állandóan.

Legtöbb gazda úgy okoskodik, hogyha széna helyett megegysszer annyi őszi szalmát ad a jószágnak, hát azzal eleget tett takarmányozási kötelezettségének. Ha elebők dur belőle jó csomót, hát ehét belőle annyit, amennyi csak beléje fér, gondolja, hogy így, ha jó gyomra van a jószágnak, nemcsak meg maradhat jó erőben, de fel is veheti magát. Pedig ez nem éppen így van. Bizony az őszi szalmán tartott jószágnak csak a hasa lesz nagy, a szőre nő meg, borzódik jól fel, a bordái meg a csipőcsontja látszanak lassankint hovatovább inkább, úgy, hogy az egész állat csak olyan nyívaszta, bőr és csont lesz, melybe a lélek ugyszólván csak hálalni jár. Az ilyen, fejlődésben visszamarad, ereje nem igen van és ha tavasszal igazásra kerül, alig bírja végig huzni a barázda hosszát, sőt megesis az ilyen gazdagyalázó jószággal, hogy a munkából kidől, csapófával kell felemelni nagy ügygyel-bajjal és a szántás nem megy. Ha kikerül is a legelőre, hónapok kellene, míg nagysokára úgy ahogy magához jöhet. Az ilyen jószág után megnézheti gazdája, hogy az micsoda hasznót hoz.

Különösen jól kellene tartani a tenyésztés és növendék állatot.

A hasas- vagy vemhes állatoknak, hogy ép és erőteljes ivadékok hozzanak a világra, nemcsak annyi táplálék kell, hogy magukat megfelelő erőben fenntudhassák tartani, hogy tehát megéljenek, hanem, hogy belőle, a saját testükben fejlődő új állatnak is juttathassanak, az mint magzat hovatovább nőjön, mint új állat, épen, jó erőben jöheszen az életre.

Sovány, rosszul tartott tehénnek, alig e világra való, nyívaszta, éhletetlen borja, koplaló kancának görhes csikója szokott lenni.

A fiatal, növendék állatok, a csikó, borjú, bárány, malac, mind fejlődésük első hónapjaiban, első esztendejükben fejlődnek leginkább, ezen első fejlődésük lényeges befolyással van további erősödésükre, azért ha ilyenkor nem táplálkoznak jól, szervezetük megsínyli azt, csaknem kipótolhatatlanul. Első évében rosszul fejlett növendék állatból ritkaságképpen lesz erőteljes jól fejlett jószág. Amelyik állat ebben a korban visszamarad, megsínyli az egész életén át, miért minden fiatal, növendék állatot a lehető legjobb, viszonylag a legtöbb táplálékkal kell ellátni, azokat a lehető legjobban, leggondosabban takarmányozni, azoknak általában kedvezni kell, ha azt akarjuk, hogy utánnuk haszonhoz jussunk. Különben is ha egyszer, tavasz virultával

zöldtakarmányhoz juthatnak, vagy esetleg jó legelőre mehetnek, ott minden állat megkaphatja a maga természetes táplálékát, nem lesz már oly igen szükség a gazda nagyobb gondosságára. Több tekintetben magukra hagyva is jól táplálkozhatnak, jól fejlődhetnek tovább.

Az igás állatok, ha télen át rendes igazásban nincsenek, úgy gyengébb minőségű takarmányfelével is beérhetik. Éppen ezért ezeknél lehet szó a helyes takarékoságról, nem ugyan úgy, hogy tehát ha nem dolgoznak, ne is egyenek, mert táplálkozniok ez esetben is okvetlen szükséges. Ha a kedvezőtlen időjárás miatt, egyáltalán nem tudnánk is velők huzamosabban dolgoztatni, azért tehát etetnünk feltétlenül szükséges, mert ha izomkopásuk istállóban hevertükben alig valami is, ilyenkor inkább csak szervi-működésük fenntartására igényelte erőes hővesztéses pótlásáról lehet szó, még is azt megfelelő takarmányozással vagy étetéssel okvetlen pótolnunk kell, mi azonban a rendesnél gyengébb minőségű takarmányfelével is lehet anélkül, hogy jószágunk minőségükben lényegesen visszaesnének.

A Nagy Lajos Iroda hirdetése.

Rögtön átvehető és beköltözhető a régi, hírneves, kitűnő forgalmu

„JÓ KOMA“

vendéglő. Házzal együtt potom árért eladó. Családi körülmények miatt most minden elfogadható ártért megkapható. Az árra nézve az ott lakó tulajdonossal lehet megegyezni. A megvételhez kevés készpénz szükséges. Alkalmas lenne ezen ingatlan tökébefektetésre

TIMARTELEP. GYÁRTELEP, FARRATÁR VAGY BÁRMILYEN IPARTELEP

céljaira is. Ezen ház éppen a város alatt van, a Pavillon lakatánya hátamegetti máv. Kolóniával éppen szemben, a vámospécsi köves országot baloldalán — a Rother-utca 2. szám alatt. Hatalmas telken felépített adómentes, új, három masszív csertéglá épület, teljesen alapincézve és vastraverzekre építve.

Az I épületben van:

a korlátlan italmérési engedéllyel bíró vendéglő, vendégszobák és a vendéglős lakása.

A II ik épületben van:

3 rendbeli modern, magánlakás, mind-egyik lakás ellátva a szükséges melékelyiségekkel (előszoba, konyha, speiz, fűskamara)

A III-ik épületben van:

egy szép kis magánlakás, egy szoba, konyha, előszoba, speiz, fűskamara. Villanyvilágítás berendezve! Pincék, külön mosóház, sertés l, jó vízi kut stb. **Óriási elő y, hogy terjeszkedni lehet! Mert:** éppen mellette van még a tulajdonos Janó József urnak 700 négyszögöl óriási darab pusztá telke, amely igen olcsó árban szintén megszereshető.

Az ábrakra vonatkozólag tessereket megalkudni az ott lakó tulajdonossal s azután azzal együtt bejönni az irodába Veres-u. 9. szám alá, a vétel megköése és a foglaló letétele végett.

KOROS SÁNDOR

férfi-szabó üzletébe Piac-u. 69. sz.

Saját készítésű elegáns férfi öltönyök kaphatók.

Forgách István

műorás mester Bádógos-u. 4.

FEHÉRTÓI

temetkezési intézete Debrecen, Dégenfeld-tér 4. sz.

Vállal temetéseket a legegyszerűbbtől a legdiszesebbig olcsó árszámítás mellett. Temetések, exhumálások személyes felügyelet alatt végeztenek.

Érc és sarkoszoruk nagy választékban kaphatók.

Korzó arckrém

PACZOLÓ SZEREK!

Rum és likör esentia

Arczkrémek es puderek, Fogpaszták, Szájvizek, Kéz- és hajápolószerek.

Glycerin. GUMMI ARUK. Tejcrém.

Irrigátor felszerelések, kefédrak stb. legolcsóbban szerezhetők be a

Korzó Drogueriában Piac-u. 49.

KORZO SZAPPAN!

Parfümök prima